

GR/ISSUE SLIP

SHPMT.REF.NO.:234554

10.04.2019-12:52

Page 01.1

VENDOR -PLANT: 0003
-NO: 0000008003

RECIPIENT -PLANT-CUST: 0100
-NUMBER: 30005665

UNLOADING POINT: 14248
STORAGE LOCATION:
POINT OF CONSPTN:
SHIPPING TYPE: Truck Forwardi
CARRIER: SCHWEITZER GMB
-NUMBER:
SHPMT-GRS WEIGHT: 21.625
CONTAINER ID:

Magna PT B.V. & Co. KG
Hermann-Hagenmeyer-Strasse
D-74749 ROSENBERG

MAGNA PT S.p.A.
C/O SCHWEITZER LOGISTK
VIA DEI CICLAMINI 4
I-70026 MODUGNO

DN-NO	REF.NO.-CUST.	QTY	UoM	U/C	DESCRIPTION OF DELIVERY	PUR.ORD.NO.
-DATE	REF.NO.-VENDOR				ADDIT.DATA-VENDOR	
-ITM	PACK.MATL	-QTY	-NUMBER	CUST	MAX. NO.	-NUMBER VENDOR
						CONSIGNMENT
7184664	2501440235	180225101	405	PC	S/ Speed Gear 1st cpl	5500039990
15.04.2019	2501440235				GETRAG Sonstige	
010	P:	3 - 5009215738	X	135	TBA-500086	
	P:	27 - 28826	X	0	TBA-500078	
	P:	3 -	X	0	TBA-500085	
7184665	2501440735	180225102	135	PC	S/ Double Gear 2nd/rev cpl	5500039990
15.04.2019	2501440735				GETRAG Sonstige	
010	P:	1 - 5009215746	X	135	TBA-500086	
	P:	9 -	X	0	TBA-500078	
	P:	1 - 28827	X	0	TBA-500085	
7184666	2501441035	180225103	405	PC	S/ Speed gear 3rd	5500039990
15.04.2019	2501441035				GETRAG Sonstige	
010	P:	3 - 5009215768	X	135	TBA-500086	
	P:	27 -	X	0	TBA-500078	
	P:	3 - 28828	X	0	TBA-500085	
7184667	2501441635	180225104	360	PC	S/ speed gear 5th cpl	5500039990
15.04.2019	2501441635				GETRAG Sonstige	
010	P:	1 - 5009215770	X	360	TBA-500086	
	P:	12 -	X	0	TBA-500080	
	P:	1 - 28829	X	0	TBA-500085	
7184668	2501442400	180225105	405	PC	S/ speed gear rev cpl	5500039990
15.04.2019	2501442400				GETRAG Sonstige	
010	P:	3 - 5009215772	X	135	TBA-500086	
	P:	3 -	X	0	TBA-500085	
	P:	27 - 28830	X	0	TBA-500078	
7184669	2501652200	180225106	216	PC	S/ Ring Gear	5500040351
18.04.2019	2501443050				GETRAG Sonstige	
010	P:	3 - 5009215774	X	72	TBA-500086	
	P:	36 -	X	0	TBA-500081	
	P:	3 - 28831	X	0	TBA-500085	
7184670	2501443135	180225107	720	PC	S/ Gear 5th	5500039990
15.04.2019	2501443135				GETRAG Sonstige	
010	P:	2 - 5009215775	X	360	TBA-500086	
	P:	24 -	X	0	TBA-500080	
	P:	2 - 28832	X	0	TBA-500085	

GR:

QUANTITY CHECK:

GOODS CHECK:

(1) Versender/Lieferant GETRAG Magna PT B.V. & Co. KG Hermann-Hagenmeyer-Strasse 74749 Rosenberg (5) Beladestelle G003 / GETRAG RO (8) Sendungs-/Ladungs-Bezugsnummer 234554		(2) Lieferanten-Nr. 0000008003 (3) Empfänger (4) Nr. Versender beim Versand-Spediteur SPEDITIONS-AUFTRAG (6) Datum 12.04.2019 (7) Relations-Nr. (9) Versandspediteur SCHWEITZER GMBH & CO. INTERN. (10) Spediteur-Nr. 91001723 SPEDITION KG CARL-BENZ-STRASSE 23 71634 LUDWIGSBURG Telefon 07141/2451-0 Fax (13) Bordero-/Ladefliste-Nr.			
(11) Empfänger MAGNA PT S.p.A. C/O SCHWEITZER LOGISTK PLANT MODUGNO VIA DEI CICLAMINI 4 I-70026 MODUGNO (12) Kunden-Nr. 30005665		(14) Anliefer-/Abladestelle 14248 (15) Versendervermerk fuer den Versandspediteur (16) Eintreff-Datum (17) Eintreff-Zeit			
(18) Zeichen und Nr., Lieferschein-Nr.	(19) Anzahl	(20) Verpackung	(21) SF (22) Inhalt	(23) Ladem.- gewicht kg	(24) Bruttogewicht kg
7184664	0003		2501440235	84	744
7184665	0001		2501440735	28	210
7184666	0003		2501441035	84	672
7184667	0001		2501441635	29	199
7184668	0003		2501442400	84	423
7184669	0003		2501443050	91	778
7184670	0002		2501443135	58	388
7184671	0002		2501473235	68	649
(25) Summe: 0105		(26) Rauminhalt cdm/Lademeter 0 CD3		Summen (27) 3030 (28) 21.624	
(29) Gefahrgut-Klassifikation			(30) Gefahrgut-Bezeichnung		
(31) Frankatur Frei Frachtführ		(32) Warenwert für SVS/RVS EUR		(33) Transportversicherung vom Spediteur zu decken mit EUR	
(34) Versender-Nachnahme EUR					
(35) Anlagen			(36) Auftrags-Nr. Kunde 5500039990 (37) Konfektion (38) Transportmittel-Nr. (39) LKW-Code (40) KOEHNEN NAGEL S.r.l. (41) Abrechnungs- (42) via di Ciclamini snc / 0026 Modugno (BA) obige Sendung vollständig und in ordnungsgemäessem Zustand erhalten Firmenstempel/Unterschrift 12 APR 2019 (44) Die Sendung enthält Euro-Flach-Pal.(FP) davon getauscht // Euro-Flach-Pal.(FP) Euro-Gitter-Pal.(GP) Euro-Gitter-Pal.(GP)		
(43) Uebnahmebestaetigung des Fahrers obige Sendung vollständig und in ordnungsgemäessem Zustand uebernommen. Datum Uhrzeit Unterschrift					

(02) Lieferanten-Nr.

(08) Sendungs-/Ladungs-Bezugsnummer

Warenempfänger



CMR

1 Absender Magna PT B.V. & Co. KG Werk Rosenberg Hermann-Hagenmeyer-Straße 1 D-74749 Rosenberg			Diese Beförderung unterliegt trotz einer gegenteiligen Abmachung den Bestimmungen des Übereinkommens über den Beförderungsvertrag im internat. Straßengüterverkehr (CMR)			
2 Empfänger Magna PT SPA C/O Schweizer Logistic Plant Modugno, Via Die Ciclamini 4 I-70026 MODUGNO			16 Frachtführer Schweitzer GmbH & CO. Internationale Spedition KG Carl Benz Straße 23 D-71634 Ludwigsburg			
3 Auslieferungsort des Gutes Modugno, Italia unloading point: 14248 10.04.2019			17 Nachfolgende Frachtführer			
4 Ort und Tag der Übernahme des Gutes D-74749 Rosenberg, Germany 10.04.2019			18 Vorbehalt und Bemerkungen des Fahrers			
5 Beigefügte Dokumente SHPMT REF. No. 234554			The freight forwarder as mentioned in box 16 confirms with ist signature in box 23 to transport the goods, which are covered by this mentioned in CMR, on behalf of the buiseness as mentioned in box 2, to the place of destinatin in box 3			
6 Kennzeichen	7 Anzahl	8 Verpackung	9 Bezeichnung	10 Statistik	11 Bruttogewicht	12 Umfang
234554	105	Rack	Transmission parts	87084050	21.624	
		Plastic Pallet	Clutch Housing			
13 Anweisungen des Absenders			19 Zu zahlen vom Fracht Ermäßigung -	Absender	Währung	Empfänger
			Zwischensumme			
			Zuschläge			
			Nebengebühren			
			Sonstiges +			
			Summe			
14 Rückerstattung						
15 Frachtzahlungsanweisung			20 Besondere Vereinbarungen KUEHNE+NAGEL S.r.l. Via dei Ciclamini, snc 70026 Modugno (BA)			
16 Absender Magna PT B.V. & Co. KG Werk Rosenberg Hermann-Hagenmeyer-Straße 1 D-74749 Rosenberg			24 Gut empfangen 12 APR 2019 "Ricevuto e verificato su qualità e quantità"			
22 Unterschrift und Sempel Absender Magna PT B.V. & Co. KG Werk Rosenberg Hermann-Hagenmeyer-Straße 1 D-74749 Rosenberg			23 Unterschrift und Sempel Frachtführer			
25 Ermittlung der Tarifentfernung von bis km			28 Lademittel - Tausch Paletten - Absender Anzahl Tausch Paletten - Empfänger Anzahl Tausch			
			Euro-Palette Gitterbox-Pal.			
26 Vertragspartner des Frachtführers						
27 Kfz Anhängers		Kennzeich Nutzlast LB-SC-1610 LB-SC-445	Bestätigung des Absenders HAR		Bestätigung des Empfängers	
Benutzte Genehmigung Nr. National, Bilateral, EG, CEMT						



Seit über ...

50
Jahre**CMR-Frachtbrief**

Sendung-Nr.: 19-003797 vom 10.04.2019



19-003797

Ludwigsburg, 10.04.2019
Seite 1 von 2

1 Absender / Expéditeur Magna PT B.V. & Co.KG W 3 HERMANN HAGENMEYER STR. 1 74749 ROSENBERG		INTERNATIONALER FRACHTBRIEF LETTRE DE VOITURE INTERNATIONALE CMR Diese Beförderung unterliegt trotz einer gegenseitigen Abmachung den Bestimmungen des Übereinkommens über den Beförderungsvertrag im intern. Straßengüterverkehr (CMR). Ce transport est soumis, nonobstant toute clause contraire, à la Convention relative au contrat de transport international des marchandises par route (MR).				
2 Empfänger / Destinataire MAGNA PT S.p.A. VIA DEI CICLAMINI, 4 70026 MODUGNO ITALIEN		6 Frachtführer / Transporteur SCHWEITZER GmbH & Co. Intern. Spedition KG Carl-Benz-Straße 23 71634 Ludwigsburg Benutzte Gen.-Nr.: D-08-019-G-0158				
3 Auslieferungsort des Gutes / Lieu prévu pour la livraison de la marchandise Ort / Lieu MODUGNO Land / Pays Italien Zeit / Temps Datum / Date 11.04.2019		7 Nachfolgender Frachtführer / Transporteurs successifs Benutzte Gen.-Nr.:				
4 Ort und Tag der Übernahme / Lieu et date de la prise en charge de la marchandise Ort / Lieu ROSENBERG Land / Pays Deutschland Zeit / Temps Datum / Date 10.04.2019		8 Vorbehalte und Bemerkungen des Frachtführer / Réserves et observations des transporteurs				
5 Beigefügte Dokumente / Documents annexes						
9 Pos. No.	10 Zeichen/Nr. Marques et numéros	11 Anzahl der LM Nombre des colis	12 Art der Verpackung Mode d'emballage	13 Bezeichnung des Gutes Nature de la marchandise	14 Gewicht, kg Poids, kg	15 Umfang cbm
1	7184664	105	COLLI	Getriebeteile	21.624	
2	7184665					
3	7184666					
4	7184667					
5	7184668					
6	7184669					
7	7184670					
8	7184671					
9	7184672					
10	7184673					
11	7184674					
12	7184675					
13	7184676					
14	7184677					
15	7184678					
16	7184679					
17	7184682					
18	7184684					
19	7184685					
20	7184686					
21	7184687					
22	7184688					
23	7184689					
24	7184690					
25	7184691					
26	7184693					
27	7184740					
28	7184741					
29	7184742					
30	7184743					
31	7184744					
32	7184746					
33	7184747					

... GEL S.r.l.
Via ... 70026 Modugno (BA)
12 APR 2019
... rva di
... e quantità"